

委員會辦事處用：立法檔案資訊。	
檔案 ID 編號	24-2251
推出日期	9/25/24
頒佈編號	24-1691
頒佈日期	9/25/2024 os



**OAKLAND UNIFIED
SCHOOL DISTRICT**
Community Schools, Thriving Students

委員會隨函備忘錄

致 教育委員會

寄自 Kyla Johnson-Trammell, 總監
Sondra Aguilera, 首席學術官
Alicia Arenas, 學術和教學部門
小學教學主任

會議日期 2024年9月25日

主題 教育委員會的公開聽證會、報告和通過
決議編號2425-0027- 教科書和教材的充足性--2024-2025學年

委員會要求 舉行公開聽證會，並在聽證會結束後通過第2425-0027號決議 – 教科書和教材的充足性–根據教育法典第60119節（威廉士案）的要求，適用於所有學校地點。

背景 2000年5月，美國公民自由聯盟同代表全州學生的其他公共利益倡導者對加利福尼亞州、公共教育總監、州教育委員會和加州教育部提起訴訟。訴訟基礎為安全和體面的學校設施、教材和合資格教師。

阿拉米達縣教育委員會（ACOE）進行年度審計，以評估教材和通用投訴程序（UCP）的強制發佈是否充足。今年，ACOE在2024年8月17日至8月31日期間對50所學校進行了現場審計。迄今為止的ACOE調查結果顯示，所有學校都有足夠由SB 550所要求的教科書和/或教材。

2024-25學年的教材流程如下：

1. 訂購教材： OUSD已為核心課程和許多補充課程購買了印刷和數碼教材。學區提供了Chromebook電腦和互聯網熱點，以支持學生遙距存取核心課程。所有教材均根據2024-25入學預測、指定學校對教材查詢的回應以及與教材員工的單對單會議保持一致進行排序。

教材訂購方式	課程/材料	運送到學校地點
2024年7月	創意課程套件	2024年8月

2024年7月	Eureka Math 教師材料、消耗品書籍	2024年8月
2024年7月	語音、音素意識和視覺詞的系統教學（SIPPS）	2024年8月
2024年7月	Learning Without Tears 消耗品	2024年8月
2024年4月	EL Education 消耗品書籍、商業書籍等。	2024年8月
2024年7月	基準 Adelante Advance	2024年8月
2024年3月	Illustrative Mathematics 數學消耗品（HS）	2024年8月
2024年3月	Pearson History Books and Digital Materials 皮爾遜歷史書籍和數碼教材（MS）	2024年8月
2024年7月	下一代FOSS實驗室套件、書籍、數碼教材（MS）	2024年8月
2024年7月	下一代FOSS實驗室套件、書籍、數碼材料（ES）	2024年8月
2024年7月	Newsela Digital CA自訂系列	2024年8月
2024年7月	協作課堂	2024年8月
2024年7月	ELD 6-8用LTELs English 3D HMH	2024年8月
2024年7月	Vista World Language 書籍和數碼教材	2024年8月
2024年7月	國家地理新人圖書	2024年8月
2024年3月	Illustrative Mathematics 數學消耗品（MS）	2024年8月
2024年7月	AP統計教材同數碼教材	2024年8月
2024年3月	Follett 9年級和10年級ELA	2024年8月
2024年7月	特殊教育：Spire Reading TK-8	2024年8月

2024年7月	特殊教育：獨特K-YA	2024年8月
2024年7月	特殊教育：觸摸數學TK-2	2024年8月
2024年7月	特殊教育：TeachTown K-YA	2024年8月
2024年7月	特殊教育：V Math 3-8	2024年8月
2024年7月	特殊教育：IXL 9-12	2024年8月
2024年7月	所有其他核心課程教材的替代品	2024年8月至9月

記錄保存：為每個訂單維護一個電子表格，指示所訂購的教材和數量。落訂之後，每個文件都會更新。可根據要求提供訂單文件。此外，為了問責和維護準確及最新倉庫庫存，每所學校的教材請求都會被存檔。這包括每次學校地點從倉庫領取教材的有關資訊。

3.學校地點領導會議：學區工作人員由4月到9月透過電子郵件與學校工作人員通訊。這些會議目的為審查以下內容：

- 審查預計和實際的入學數據
- 審查雙語教學語言
沉浸式課程
- 審查新設的課程部分
- 查看特定學校地點迄今為止所訂購商品的數據

4.教材申請表：由7月開始，校長通知學術和教學人員根據額外入學人數或遺失/損壞教材所需要額外的教材。校長們提交了教材申請表，當中註明所需額外教材數量。

5. OUSD校長和員工的Williams威廉士培訓：OUSD員工於2024年7月25日透過Zoom參加OUSD Williams 威廉士培訓同阿拉米達縣教育委員會（ACOE）異步畫布課程。畫布課程概述了針對學校地點的審計流程和期望。

7待命支援：學術和教學人員以及網絡辦事處努力確保校長們在整個威廉士流程中得到待命單對單支援。

8.電子郵件提示：校長們會定期收到有關威廉士的截止日期和更新的電子郵件提示。

9.模擬審計：來自學術和教學以及其他中央辦事處部門的工作人員已接受進行模擬審計的培訓，為ACOE審計作準備。OUSD模擬審計員在ACOE審計之前安排了現場訪問，並前往學校和教室，以觀察通用投訴程序的強制發佈並點算教材。模擬審計員與學區工作人員合作解決可能出現的任何問題，包括要求提供額

外教材。

2024-25 財年，教科書/教材的工作預算如下：

預算	工作預算	截至 2024年9月1日
抽獎	\$4,092,851.70	\$2,182,944.50
補充和集中結轉	\$3,163,071.96	\$1,320,821.49

財務影響

舉行公開聽證會，並在聽證會結束後通過第2425-0027號決議 – 教科書和教材的充足性–根據教育法典第60119節（威廉士案）的要求，適用於所有學校地點。

建議

附件

- 第2425-0027號決議
- 演示–教科書和教材的充足性

理事會
的

決議
的
奧克蘭聯合學區

第2425-0027號決議

教科書或教材的充足性
2024-25學年
(教育法典第60119節)

鑑於奧克蘭聯合學區管理委員會為遵守《教育法典》第60119條的要求，於2024年9月25日晚上7:00或在知悉事宜之後立即舉行了公開聽證會，該聽證會是在開學的第八個星期或之前（學生上學的第一天與當天後的第八個星期之間），並且未在上學時間內或放學時間後舉行；以及

鑑於委員會至少提前十（10）日在至少三個公共場所、一般發行的報紙和學區網站上張貼了公開聽證會通知，並說明聽證會時間、地點和目的；以及

鑑於委員會鼓勵利益相關方參與公開聽證會，特別是但不限於家長、監護人、教師、談判單位領導和對學區事務感興趣的社區成員；以及

鑑於在公開聽證會上提供的資訊詳細說明了向奧克蘭聯合學區所有學生（包括英語學習者）提供教科書和教材的程度；以及

鑑於「充足的教科書或教材」的定義為指每位學生（包括英語學習者）都有一本教科書或教材，或兩者兼有，並且可在課堂上使用和帶回家；以及

鑑於在2008-09至2024-25財政年度之間，「充足的教科書或教材」的定義亦表示居住於奧克蘭聯合學區內，並註冊於同一課程的所有學生，都擁有來自同一教學周期嘅符合標準嘅教科書或教學材料，並且

鑑於為每位學生（包括英語學習者）提供了足夠的教科書和教材，且符合學術內容標準，並與以下科目的課程框架的周期和內容保持一致：

數學：

(2021-22年間，對小學、TK和K-5年級進行了奧克蘭聯合學區Math Adoption數學教學。為2022-23學年購買了教材。

在2017-18學年，對初中6-8年級進行了奧克蘭聯合學區Math Adoption數學教學。為2018-19學年購買了教科書。

在2019-20學年，對高中進行了奧克蘭聯合學區Math Adoption數學教學：代數1、幾何、代數2和AP統計。為2020-21學年購買了教科書。)

年級	課程	印刷商
TK/K	創意課程數學	教學策略
1	Eureka Math Squared	Great Minds
2	Eureka Math Squared	Great Minds
3	Eureka Math Squared	Great Minds
4	Eureka Math Squared	Great Minds
5	Eureka Math Squared	Great Minds
6	Illustrative Mathematics	Kendall Hunt
7	Illustrative Mathematics	Kendall Hunt
8	Illustrative Mathematics	Kendall Hunt
9-12	Illustrative Mathematics 代數 1	Kendall Hunt
9-12	Illustrative Mathematics 數學幾何	Kendall Hunt
9-12	Illustrative Mathematics 代數2	Kendall Hunt
9-12	Probability & Statistics: The Basic Practice of Statistics 概率與統計：統計的基本練習	Freeman
9-12	AP Statistics: The Practice of Statistics AP統計學：統計學實踐	Freeman
9-12	Precalculus with Trigonometry 三角學微積分	Key Curriculum Press
9-12	Calculus-Graphical, Numerical, Algebraic 微積分-圖形、數值、代數	Pearson-Addison Wesley

科學：

在2006-2007年，對K-12年級進行了奧克蘭聯合學區Science Adoption科學教學。為2007-2008學年購買了教科書。採用FOSS Next Generation，並在2018-19年為小學和2019-20年為初中購買了教材。

年級	課程	印刷商
TK	Foss Next Generation: Observing Nature 觀察大自然	Foss/Delta Education
K	Materials and Motion, Trees and Weather, Animals Two by Two 物料與運動、樹木與天氣、動物	Foss/Delta Education
1	FOSS Next Generation: Sound and Light; Air and Weather; Plants and Animals 聲與光; 空氣和天氣; 植物和動物	Foss/Delta Education
2	FOSS Next Generation: Solids and Liquids; Pebbles, Sand, and Silt; Insects and Plants 固體和液體; 石子、沙子和淤泥; 昆蟲和植物	Foss/Delta Education
3	FOSS Next Generation: Motion and Matter; Water and Climate; Structures of Life 運動與物質; 水和氣候; 生命的結構	Foss/Delta Education
4	FOSS Next Generation: Energy; Soils, Rocks and Landforms; Environments 能源; 土壤、岩石同地貌; 環境	Foss/Delta Education
5	FOSS Next Generation: Mixtures and Solutions; Earth and Sun; Living Systems 混合物和溶液; 地球和太陽; 生命系統	Foss/Delta Education
6	FOSS Next Generation: Weather & Water; Diversity of Life; Human Systems Interactions 天氣與水; 生命的多樣性; 人類系統相互作用	Foss/Delta Education
7	FOSS Next Generation: Chemical Interactions; Earth History; Populations and Ecosystems 化學相互作用; 地球歷史; 種群和生態系統	Foss/Delta Education
8	FOSS Next Generation: Heredity and Adaptation, Electromagnetic Force; Gravity and Kinetic Energy; Waves; Planetary Science 遺傳與適應、電磁力; 重力和動能; 波; 行星科學	Foss/Delta Education
9-12	Biology: Science and Global Issues 生物學：科學與全球問題	實驗室輔助工具/SEPUP
9-12	Biology AP: Biology by Campbell (lab class) 生物AP (實驗室課程)	Pearson
9-12	化學 (實驗室課程)	Pearson
9-12	Chemistry AP: Chemistry the Central Science (lab class) 化學AP (實驗室課程)	Pearson
9-12	物理學：Conceptual Physics by Hewitt 概念物理學 (實驗室課程)	Pearson

9-12	Physics AP: Physics by Cutnell & Johnson 物理AP (實驗室課程)	People Press
9-12	Physiology: Essentials of Anatomy & Physiology 生理學：解剖學和生理學基礎 (實驗室課程)	Pearson
9-12	Environmental Science: A Study of Interrelationships 環境科學：相互關係的研究	McGraw Hill
9-12	環境科學AP (實驗室課程)	Thompson
9-12	Geology: Earth Science, 11th Edition 地質學：地球科學，第11版	Pearson

科學實驗室設備

9-12年級

年級	課程	印刷商
9-12	科學實驗室：本生燈	不適用
9-12	科學實驗室：解剖套件	不適用
9-12	科學實驗室：護目鏡	不適用
9-12	科學實驗室：熱板	不適用
9-12	科學實驗室：顯微鏡	不適用
9-12	科學實驗室：切片和蓋玻片	不適用
9-12	科學實驗室：槓桿秤或數碼測量	不適用
9-12	科學實驗室：量筒 1 公升	不適用
9-12	Science Lab：量筒 5 毫升	不適用
9-12	Science Lab：量筒 10 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：量筒 100 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：燒瓶	不適用
9-12	Science Lab：燒杯 10 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：燒杯 100 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：燒杯 250 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：燒杯 500 毫升	不適用
9-12	科學實驗室：小試管	不適用
9-12	科學實驗室：大試管	不適用
9-12	科學實驗室：移液器	不適用

歷史-社會科學：

(在2005-2006年，對4-12年級進行了奧克蘭聯合學區Social Studies Adoption社會研究教學。為2006-2007學年購買了教科書。

在2006-2007年，對K-3年級進行了奧克蘭聯合學區Social Studies Adoption社會研究教學。為2007-2008學年購買了教科書。在2018-19年採用和購買6-8年級課程。在2021-22學年，針對4-5年級採用了新課程。)

年級	課程	印刷商
TK	創意課程	教學策略
K	Our World, Now & Long Ago Big Book	Harcourt
K	Our World, Now & Long Ago Big Book, 西班牙語	Harcourt
1	A Child's View Big Book, 第1-6冊	Harcourt
1	A Child's View Big Book, 西班牙語第1-6冊	Harcourt
2	People We Know	Harcourt
2	People We Know, 西班牙語	Harcourt
3	Our Communities	Harcourt
3	Our Communities, 西班牙語	Harcourt
4	奧克蘭4年級社會研究課程	Newsela
5	奧克蘭5年級社會研究課程	Newsela
6	Ancient Civilizations: myWorld Interactive 古代文明	Pearson
7	Medieval and Early Modern Times: myWorld Interactive 中世紀和近代早期	Pearson
8	Growth and Conflict: myWorld Interactive 成長與衝突	Pearson
9-12	World History: History Alive! 世界歷史World Connections	Teacher Curriculum Institute
9-12	World History AP: Traditions & Encounters c.2006 世界歷史 AP	McGraw Hill
9-12	US History: History Alive! 美國歷史Pursuing American Ideals	Teacher Curriculum Institute
9-12	US History AP: American Past & Present 7th Edition 美國歷史 AP	Holt, Reinhart, Wilson
9-12	Government Alive!Power, Politics, and You!	Teacher Curriculum Institute
9-12	American Government AP: Continuity & Change 美國政府AP	Pearson
9-12	Econ Alive: The Power to Choose 經濟學	Teacher Curriculum Institute

英語語言藝術/西班牙語語言藝術：

(在2022-23年，對9年級進行了奧克蘭聯合學區ELA Adoption英語語言藝術/西班牙語語言藝術教學。為2024-25學年購買了教材。在2020-20 21年，對K-5年級進行了奧克蘭聯合學區ELA和SLA教學。為2021-22學年購買了教材。在2015-2016年，對6-8年級進行了奧克蘭聯合學區ELA教學。為2016-2017學年購買了教材。在2003-2004年，對9-12年級進行了奧克蘭聯合學區ELA教學。為2004-2005學年購買了教科書。

年級	課程	印刷商
TK	創意課程	教學策略
幼兒	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Toys and Play, Weather Wonders, Trees are Alive, Enjoying and Appreciating Trees 玩具和遊戲、天氣奇觀、樹木有生命、享受和欣賞樹木	EL Education Booksource
幼兒	雙語沉浸式課程：為10個單元採用Adelante（西班牙語）和Advance（英語）學生用書和文本集	Benchmark
1	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Tools and Work; Sun, Moon and Stars; Birds' Amazing Bodies; Caring for Birds 工具和工作; 太陽、月亮和星星; 鳥類的神奇身體; 照顧鳥類	EL Education Booksource
1	雙語沉浸式課程：為10個單元採用Adelante（西班牙語）和Advance（英語）學生用書和文本集	Benchmark
2	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Schools and Community; Fossils tell of Earth's Changes; The Secret World of Pollinations; Providing for Pollinators 學校和社區; 化石講述地球變化; 花粉的秘密世界; 照顧花粉傳播者	EL Education Booksource
2	雙語沉浸式課程：為10個單元採用Adelante（西班牙語）和Advance（英語）學生用書和文本集	Benchmark
3	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Overcoming Learning Challenges Near and Far; Adaptations and the Wide World of Frogs; Exploring Literary Classics; Water Around the World 克服周遭的學習挑戰; 適應力和青蛙的廣闊世界; 探索文學經典; 世界各地的水域	EL Education Booksource
3	雙語沉浸式課程：為10個單元採用Adelante（西班牙語）和Advance（英語）學生用書和文本集	Benchmark
4	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Poetry, Poets and Becoming Writers; Animal Defense Mechanisms, The American Revolution; Responding the Inequality; Ratifying the 19th Amendment 詩歌、詩人與成為作家; 動物防禦機制, 美國革命; 回應不平等; 批准第19條修正案	EL Education Booksource
4	雙語沉浸式課程：為10個單元採用Adelante（西班牙語）和Advance（英語）學生用書和文本集	Benchmark
5	為4個單元採用EL Education學生用書和文本集：Stories of Human Rights; Biodiversity in the Rain Forest; Athlete Leaders of Social Change;	EL Education Booksource

	The Impact of Natural Disasters 人權故事; 熱帶雨林的生物多樣性; 社會變革的運動員領袖; 自然災害的影響	
5	雙語沉浸式課程: 為10個單元採用Adelante (西班牙語) 和Advance (英語) 學生用書和文本集	Benchmark
6	為3個單元採用EL Education學生文本: Greek Mythology; Remarkable Accomplishments in Space Science; and American Indian Boarding Schools or Critical Problems and Design Solutions 希臘神話; 太空科學卓越成就; 和美洲印第安人寄宿學校或關鍵問題和設計解決方案	EL Education Booksource
7	為3個單元採用EL Education學生文本: The Lost Children of Sudan; Epidemics; and Harlem Renaissance or Plastic Pollution 蘇丹的失落兒童; 流行病; 以及哈萊姆文藝復興或塑料污染	EL Education Booksource
8	為3個單元採用EL Education學生文本: Folklore of Latin America, Lessons from Japanese-American Internment; and Food Choices or Voices of the Holocaust 拉丁美洲民俗學、日裔美國人拘留所的教訓; 以及食物選擇或大屠殺之聲	EL Education Booksource
6-8	English 3D	HMH
6-8	National Geographic Inside the USA 美國國家地理	Cengage
6-8	National Geographic Fundamentals 國家地理基礎知識	Cengage
9	Fishtank 9年級英語1文本, 5個學習單元	Fishtank
10	Fishtank 10年級英語2文本, 5個學習單元	Fishtank
11	Literature & Language Arts: 5th Course 文學與語言藝術: 第5課	Holt
11	<i>Huckleberry Finn, Fences, Their Eye's are Watching God</i>	小說
11	Springboard Level 6 跳板6級	CollegeBoard
12	Literature & Language Arts: 6th Course 文學與語言藝術: 第6課	Holt
12	Springboard Senior English 跳板高級英語	CollegeBoard
9-12	English 3 AP: Norton Reader 英語3 AP	Peoples Press
9-12	English 4 AP: Bedford's Anthology 英語4 AP	VHPS
9-12	English 4 AP: Perrine's Sound & Sense 英語4 AP	Thompson

英語語言發展/長期英語學習者/新移民課程

年級	課程	印刷商
6-8	ELD 5/LTEL: English 3D	HMH
6-8	ELD 1: National Geographic Inside the USA 美國國家地理	Cengage
6-8	ELD 1-5: National Geographic Edge 國家地理優勢	Cengage

6-8	ELD 1-5: Holt Literature and Language Arts 文學與語言藝術	Holt
9-12	ELD 5/LTEL: English 3D	HMH
9-12	ELD 1: National Geographic Inside the USA 美國國家地理	Cengage
9-12	ELD 1-5: National Geographic Edge 國家地理優勢	Cengage
9-12	ELD 1-5: Holt Literature and Language Arts 文學與語言藝術	Holt

世界語言：

(在2015-2016年，為6-12年級進行了奧克蘭聯合學區World Languages Adoption世界語言教學。為2016-2017學年購買了教科書。

年級	課程	印刷商
6-8	Spanish A/B: Adelante A/B 西班牙語A/B	Holt
6-8	Spanish I: En Espanol 西班牙語I	McDougall Littell
6-8	French A/B: Bon Voyage 法語A/B	Glencoe
6-8	French I: Discovering French Bleu 法語I	McDougall Littell
9-12	Spanish I: Que Chevere 西班牙語I	EMC
9-12	Spanish II: Que Chevere 西班牙語II	EMC
9-12	Spanish III: Que Chevere 西班牙語III	EMC
9-12	Spanish IV: Que Chevere 西班牙語IV	EMC
9-12	EPH II: Imagina	Vista Higher Learning
9-12	EPH III: Imagina	Vista Higher Learning
9-12	EPH IV: Abriendo Paso Lecture	Prentice Hall
9-12	EPH IV: Abriendo Paso Grammatica	Prentice Hall
9-12	EPH V: Abriendo Puertas Vol.1	McDougall Littell
9-12	EPH V: Abriendo Puertas Vol.2	McDougall Littell
9-12	French I: T'es Branche 法語I	EMC
9-12	French II: T'es Branche 法語II	EMC
9-12	French III: T'es Brance 法語III	EMC
9-12	French IV: Tresors du Temps 法語IV	Glencoe
9-12	AP French: Themes AP法語	Vista Higher Learning
9-12	AP French: Themes AP法語	Vista Higher Learning
9-12	AP Spanish Literature: Reflexiones AP 西班牙文學	Pearson
9-12	AP Spanish Language: Temas AP西班牙語	Vista Higher Learning
9-12	Mandarin I-III: Zhen Bang Levels 1-3 普通話I-III	EMC

因此，現在決議，學區理事會特此聲明、查明並通過本報告，指出在 2024-25 學年，學區已為每位學生提供了充足的、符合學術內容標準要求、並與課程框架的周期和內容一致的教科書和教材。

2024年9月25日，理事會例會上以以下投票方式通過並採用。

以下投票通過：

優先同意： Michele Vasquez (Student Director)

優先反對： None

優先棄權： None

優先迴避： None

同意： Jennifer Brouhard, VanCedric Williams, Valerie Bachelor, Jorge Lerma, Clifford Thompson, President Benjamin Davis

反對： None

棄權： None

迴避： None

缺席： Maximus Simmons (Student Director), Vice President Mike Hutchinson

認證

我們特此證明，上述內容為2024年9月25日舉行的奧克蘭聯合學區教育委員會例會上所通過的決議之完整、真實和正確副本。

立法檔案	
檔案 ID 編號：	24-2251
推出日期：	09/25/24
頒佈編號：	24-1691
頒佈日期：	9/25/2024
由：	OS

奧克蘭聯合學區



Benjamin 'Sam' Davis
教育委員會主席



Kyla Johnson-Trammell
教育委員會總監兼書記